

---

**NGÂN HÀNG TMCP HÀNG HẢI VIỆT NAM**  
TÒA THÁP A, SKY TOWER, 88 LÁNG HẠ – Q.ĐÔNG ĐA – TP.HÀ NỘI  
TEL:04.37710981 - 04.37713906 FAX: 04.37718899

# **BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT**

## **TÓM TẮT**

**QUÝ 2 NĂM 2016**

***Bao gồm:***

- 1 ◇ Bảng cân đối kế toán hợp nhất
- 2 ◇ Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất

*Hà Nội, tháng 07 năm 2016*

**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT**

Quý 2 năm 2016

Đơn vị: Triệu VND

TT	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	SỐ CUỐI QUÝ	SỐ ĐẦU NĂM
<b>A</b>	<b>TÀI SẢN</b>			
<b>I</b>	<b>TIỀN MẶT, VÀNG BẠC, ĐÁ QUÝ</b>	<b>5.1</b>	<b>2,150,876</b>	<b>1,529,021</b>
<b>II</b>	<b>TIỀN GỬI TẠI NGÂN HÀNG NHÀ NƯỚC</b>	<b>5.2</b>	<b>964,839</b>	<b>2,212,421</b>
<b>III</b>	<b>TIỀN GỬI VÀ CHO VAY CÁC TCTD KHÁC</b>	<b>5.3</b>	<b>14,015,386</b>	<b>11,455,737</b>
3.1	Tiền gửi tại các TCTD khác		6,504,190	3,480,252
3.2	Cho vay các TCTD khác		7,621,044	8,085,210
3.3	Dự phòng rủi ro		(109,848)	(109,725)
<b>IV</b>	<b>CHỨNG KHOÁN KINH DOANH</b>	<b>5.4</b>	<b>109,932</b>	<b>117,063</b>
4.1	Chứng khoán kinh doanh		169,866	196,922
4.2	Dự phòng rủi ro chứng khoán kinh doanh		(59,934)	(79,859)
<b>V</b>	<b>CÁC CÔNG CỤ TÀI CHÍNH PHÁI SINH VÀ CÁC TÀI SẢN TÀI CHÍNH KHÁC</b>	<b>5.5</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>VI</b>	<b>CHO VAY KHÁCH HÀNG</b>	<b>5.6</b>	<b>32,907,468</b>	<b>27,490,168</b>
6.1	Cho vay khách hàng	5.6.1	33,707,549	28,091,320
6.2	Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng	5.6.2	(800,081)	(601,152)
<b>VII</b>	<b>HOẠT ĐỘNG MUA NỢ</b>	<b>5.7</b>	<b>47,722</b>	<b>43,965</b>
7.1	Mua nợ		48,429	49,863
7.2	Dự phòng rủi ro hoạt động mua nợ		(707)	(5,898)
<b>VIII</b>	<b>CHỨNG KHOÁN ĐẦU TƯ</b>	<b>5.8</b>	<b>50,371,139</b>	<b>48,901,341</b>
7.1	Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán		40,515,879	39,092,073
7.2	Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn		10,315,505	10,283,551
7.3	Dự phòng rủi ro chứng khoán đầu tư		(460,245)	(474,283)
<b>IX</b>	<b>GÓP VỐN, ĐẦU TƯ DÀI HẠN</b>	<b>5.9</b>	<b>9,251</b>	<b>9,251</b>
8.1	Đầu tư vào công ty con		-	-
8.1	Vốn góp liên doanh		-	-
8.2	Đầu tư vào công ty liên kết		-	-
8.3	Đầu tư dài hạn khác		9,251	9,251
8.4	Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn		-	-
<b>X</b>	<b>TÀI SẢN CỐ ĐỊNH</b>		<b>778,187</b>	<b>823,094</b>
10.1	Tài sản cố định hữu hình	<b>5.10</b>	167,986	202,244
a	Nguyên giá tài sản cố định		593,465	602,696
b	Hao mòn tài sản cố định		(425,479)	(400,452)
10.2	Tài sản cố định thuê tài chính	<b>5.12</b>	273,247	276,544
a	Nguyên giá tài sản cố định		312,780	312,780
b	Hao mòn tài sản cố định		(39,533)	(36,236)
10.3	Tài sản cố định vô hình	<b>5.11</b>	336,954	344,306
a	Nguyên giá tài sản cố định		531,085	523,185
b	Hao mòn tài sản cố định		(194,131)	(178,879)
<b>XI</b>	<b>BẤT ĐỘNG SẢN ĐẦU TƯ</b>	<b>5.13</b>	<b>928,192</b>	<b>955,502</b>
11.1	Nguyên giá bất động sản đầu tư		1,040,949	1,057,948
11.2	Hao mòn bất động sản đầu tư		(112,757)	(102,446)
<b>XII</b>	<b>TÀI SẢN CỐ KHÁC</b>	<b>5.14</b>	<b>11,667,968</b>	<b>10,773,713</b>
12.1	Các khoản phải thu		5,288,702	4,512,452
12.2	Các khoản lãi, phí phải thu		2,982,737	3,069,951
12.3	Tài sản thuế TNDN hoãn lại		-	-
12.4	Tài sản cố khác		3,514,418	3,302,658
	- Trong đó: Lợi thế thương mại		90,005	94,982
12.5	Các khoản dự phòng rủi ro cho các tài sản Cố nội bảng khác		(117,889)	(111,348)
	<b>TỔNG TÀI SẢN CỐ</b>		<b>113,950,960</b>	<b>104,311,276</b>

TT	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	SỐ CUỐI QUÝ	SỐ ĐẦU NĂM
B	NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU		-	-
I	CÁC KHOẢN NỢ CHÍNH PHỦ VÀ NHNN	5.15	33,397	5,027,470
II	TIỀN GỬI VÀ VAY CÁC TCTD KHÁC	5.16	23,017,356	17,399,382
2.1	Tiền gửi của các TCTD khác	5.16.1	9,059,738	4,253,611
2.2	Vay các TCTD khác	5.16.2	13,957,618	13,145,771
III	TIỀN GỬI CỦA KHÁCH HÀNG	5.17	71,265,306	62,615,688
IV	CÁC CÔNG CỤ TÀI CHÍNH PHÁI SINH VÀ CÁC KHOẢN NỢ TÀI CHÍNH KHÁC	5.5	12,607	163,899
V	VỐN TÀI TRỢ, ỦY THÁC ĐẦU TƯ, CHO VAY TCTD CHỊU RỦI RO	5.18	137,000	137,000
VI	PHÁT HÀNH GIẤY TỜ CÓ GIÁ	5.19	3,297,331	3,297,331
VII	CÁC KHOẢN NỢ KHÁC	5.20	2,631,865	2,054,257
7.1	Các khoản lãi, phí phải trả		1,554,404	1,247,205
7.2	Thuế TNDN hoãn lại phải trả		-	-
7.3	Các khoản phải trả và công nợ khác		1,077,461	807,052
7.4	Dự phòng rủi ro khác (Dự phòng cho công nợ tiềm ẩn)	5.7	-	-
	<b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ</b>		<b>100,394,862</b>	<b>90,695,027</b>
VIII	VỐN CHỦ SỞ HỮU	5.21	13,556,098	13,616,249
8.1	Vốn của Tổ chức tín dụng		11,879,878	12,035,628
a	Vốn điều lệ		11,750,000	11,750,000
b	Vốn đầu tư XDCB, mua sắm tài sản cố định		608	608
c	Thặng dư vốn cổ phần		400,000	400,000
d	Cổ phiếu quỹ		(270,730)	(114,980)
e	Cổ phiếu lưu đãi		-	-
g	Vốn khác		-	-
8.2	Quý của Tổ chức tín dụng		651,668	643,915
8.3	Chênh lệch tỷ giá hối đoái		(30,686)	-
8.4	Chênh lệch đánh giá lại tài sản		-	-
8.5	Lợi nhuận chưa phân phối / Lỗ lũy kế		1,055,238	936,706
8.6	Lợi ích của cổ đông thiểu số		-	-
	<b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>		<b>113,950,960</b>	<b>104,311,276</b>

**CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

TT	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	SỐ CUỐI QUÝ	SỐ ĐẦU NĂM
1	Bảo lãnh vay vốn		10,000	10,000
2	Cam kết giao dịch hối đoái		94,462,427	36,942,071
	Cam kết mua ngoại tệ		4,739,650	605,890
	Cam kết bán ngoại tệ		4,861,353	594,520
	Cam kết giao dịch hoán đổi		84,861,424	35,741,661
	Cam kết giao dịch tương lai		-	-
3	Cam kết cho vay không hủy ngang		-	-
4	Cam kết trong nghiệp vụ L/C		768,045	488,373
5	Bảo lãnh khác		2,690,116	2,012,862
6	Các cam kết khác		454,078	195,100

Lập bảng

Kế toán trưởng

Hà Nội, ngày 20/12/2016 tháng 12 năm 2016

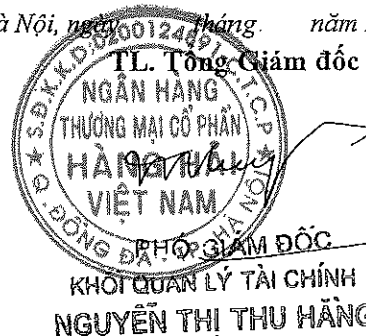
*Thị Thu Hằng*

*Nguyễn Văn Anh*

*Nguyễn Thị Thu Hằng*

KẾ TOÁN TRƯỞNG  
NGUYỄN VĂN ANH

2



**BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH HỢP NHẤT**

Quý 2 năm 2016

Đơn vị: Triệu VND

TT	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	QUÝ 2		LŨY KẾ ĐẦU NĂM ĐẾN CUỐI KỲ	
			Năm 2016	Năm 2015	Năm 2016	Năm 2015
1	Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự	6.1	1,580,838	2,079,738	3,159,345	4,330,385
2	Chi phí lãi và các chi phí tương tự	6.2	1,248,586	1,817,475	2,344,040	4,105,645
<b>I</b>	<b>Thu nhập lãi thuần</b>		<b>332,252</b>	<b>262,263</b>	<b>815,305</b>	<b>224,740</b>
3	Thu nhập từ hoạt động dịch vụ	6.3	60,571	45,690	107,393	83,221
4	Chi phí hoạt động dịch vụ	6.4	41,246	30,119	71,189	51,621
<b>II</b>	<b>Lãi/lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ</b>		<b>19,325</b>	<b>15,571</b>	<b>36,204</b>	<b>31,600</b>
<b>III</b>	<b>Lãi/lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối</b>	6.5	<b>-13,020</b>	<b>49,647</b>	<b>27,838</b>	<b>62,676</b>
<b>IV</b>	<b>Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh</b>	6.6	<b>12,192</b>	<b>12,398</b>	<b>5,787</b>	<b>-15,338</b>
<b>V</b>	<b>Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư</b>	6.7	<b>149,526</b>	<b>284,514</b>	<b>340,867</b>	<b>426,725</b>
5	Thu nhập từ hoạt động khác		37,945	90,942	75,614	127,375
6	Chi phí hoạt động khác		17,190	15,116	38,674	28,495
<b>VI</b>	<b>Lãi/lỗ thuần từ hoạt động khác</b>	6.9	<b>20,755</b>	<b>75,826</b>	<b>36,940</b>	<b>98,880</b>
<b>VII</b>	<b>Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần</b>	6.8	<b>0</b>	<b>68,546</b>	<b>0</b>	<b>68,546</b>
<b>VIII</b>	<b>Chi phí hoạt động</b>	6.10	<b>428,753</b>	<b>340,242</b>	<b>809,566</b>	<b>637,754</b>
<b>IX</b>	<b>Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng</b>		<b>92,277</b>	<b>428,523</b>	<b>453,375</b>	<b>260,075</b>
<b>X</b>	<b>Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng</b>		<b>85,547</b>	<b>141,682</b>	<b>315,228</b>	<b>197,006</b>
<b>XI</b>	<b>Tổng lợi nhuận trước thuế</b>		<b>6,730</b>	<b>286,841</b>	<b>138,147</b>	<b>63,069</b>
7	Chi phí thuế TNDN hiện hành		1,210	0	1,210	0
8	Chi phí thuế TNDN hoãn lại		0	0	0	0
<b>XII</b>	<b>Chi phí thuế TNDN</b>		<b>1,210</b>	<b>0</b>	<b>1,210</b>	<b>0</b>
<b>XIII</b>	<b>Lợi nhuận sau thuế</b>		<b>5,520</b>	<b>286,841</b>	<b>136,937</b>	<b>63,069</b>
<b>XIV</b>	<b>Lợi ích của cổ đông thiểu số</b>					
<b>XV</b>	<b>Lãi cơ bản trên cổ phiếu (đồng /cổ phiếu)</b>					

Lập bảng

*Thị*

Nguyễn Thị Thanh Hoa

Kế toán trưởng

*Anh*

KẾ TOÁN TRƯỞNG  
NGUYỄN VĂN ANH

Hà Nội, ngày tháng năm 2016

Phó Giám đốc



PHÓ GIÁM ĐỐC  
KHỐI QUAN LÝ TÀI CHÍNH  
NGUYỄN THỊ THU HẰNG